

# НЕ ДОПУСКАЙТЕ ПЕРЕСТОЯ ТРАВ!

## Организованно выходите на массовое сенокошение!

PROLETARIJJEZ VVD MU VYLİŞ, ƏTUVTÇƏ!



(По ленинскому пути)

VKP(B) Okruzkomlən, Okrispolkomlən da Okrprofsovetlən gazet

Jul  
2 iun 1934 vo  
№ 114 (934)

Petə 8-əz vo

### Кузьминцы к уборке готовы

Председатель Кузьминского колхоза Купросского сельсовета, Крохалев, по большевистски взялся за укрепление колхоза.

Задание по взмету пара было 100 га, выполнено на 100 проц., заборонено. Все зерновые и технические культуры прополоты.

Сельхозинвентарь: жатки, косилки и т. д. отремон-

тированы полностью. 24 июня произведен осмотр исправности машин и инвентаря. Проверка показала, что колхоз к уборочной кампании вполне готов.

Надо взять пример всем председателям колхозов с тов. Крохалева и работать также, как Кузьминский колхоз. *Любимце*

### ОРГАНИЗОВАТЬ ПОБЕДУ

Вамет паров по округу необходимо было закончить еще к 20 июня. Июнь прошел, а на первое июля план вспашки паров выполнен только на 83,1 проц. Только один Косинский район план взмета паров выполнил с превышением (на 101,9 проц.).

Районные и сельские организации обязаны были вспашку паров по большевистски сочетать с другими видами сельскохозяйственных работ — с прополкой, подготовкой и развешиванием сенокоса, силосования, заготовки веточного корма и т. д. Однако, этого большевистского сочетания нет, а лицо оппортунистическая очерочность и самотек. Отсюда план силосования выполнен только на 6,2 проц., сенокосение — 3,3 проц., план заготовки веточного корма — 3,4 проц. Не закончена до сих пор прополка. На полях ряда колхозов хозяйники начинают сорняки, а правления этих колхозов не думают о том, чтобы немедленно прополоть посеяны.

До начала уборки хлебов осталось всего лишь несколько недель. Сенокос в округе начался, наступил самый ответственный и решительный период борьбы за высокий урожай — уборочная кампания.

Чтобы понять всю сложность и ответственность периода, в который мы вступили — достаточно привести такой пример, что в 1928 году уборочная площадь в округе в среднем на один двор падала 2 гектара, а в этом году на одного только колхозника падает 3,5 га, а на каждый двор колхозника падает свыше 10 га. Отсюда понятно, что летние и осенние сельскохозяйственные работы являются куда более сложны и напряжены, чем весенняя полевая кампания. Отсюда требуется величайшая экономия времени, напряжение труда и организованность. Одни клятвы в этом деле не помогут.

Однако, подготовка к хлебоуборке до сих пор по большевистски не развернута. Паспортизация сельхозмашии и орудий не закончена. Всего жаток по округу 655, из которых требуются ремонта 415, а отремонтировано только 175. Из 2634 телег, требующих ремонта, отремонтировано лишь 454.

Сенокос начался, а оенокосилки и конные грабли полностью не отремонтированы. Из 138 оенокосилок требующих ремонта, отремонтировано 82, из 45 конных граблей, отремонтировано 26.

И поэтому те колхозы, которые демобилизовались, где работа идет сейчас с прохладцем — делают ничем не оправдываемое преступление, которое грозит срывом цикла летних и осенних сельскохозяйственных работ. Мы должны убрать в этом году урожай без малейших потерь. Подготовить уборочные машины так, чтобы у каждой жатки был зерноуловитель. Без зерноуловителя машину надо считать неисправной, не готовой для уборки.

Сейчас нельзя ограничиваться общими фразами об ударничестве, нельзя ограничиваться взятием обязательств по социальным обязательствам о том, что выполняем уборку или хлебопоставки в жатые ороки, или взять на себя обязательство перевыполнить нормы.

Ударничество и социалистическое соревнование должны быть застрены вокруг правильной расстановки сил, тягла, машин в каждом колхозе, бригаде, правильной организации всех работ в колхозе с тем, чтобы при любых условиях лета и осени могла побеждать подготовленность, организованность, четкая расстановка сил и дисциплина.

Помимо районных и сельских организаций, предколхозов, каждый партизиприкрепленный несет персональную ответственность перед партией за действительную организацию масс. На образцовое проведение уборочных и заготовительных работ.

### Vaşkin „objektivnəj priçinaeztəg“ ovnı oz vermı

Juşvinskəj rajonıŝ Timinskəj ŝelsovetiŝ Vaşkin kolhozıŝ p r e d s e d a t e l i Vaşkin V. Ja. da ŝotovod İsa kov I. D. kolhozniçkezeñ veŝ kətləm tujə, pravlennoas kuz lunən uzəp. Şuez vıdəs tı,

ramaş jogturunən, a 94 gek tar tujə vesətəmaŝ toko 10 gektar. Kər Vakinliŝ jualimə, mıŝa ŝuezə on vesət, dak sija viŝtəlis: „Oz tuj vesətnı — zərə“. Par abu gərıstəmaŝ 50 gektar. Şilos kolə puktı-

nı 19,5 tonna, şilosujtəmaŝ 3 tonna.

Loktis ıekiŝan kad, a pılən abu esə vıdəs remonıırujtəmaŝ masınaez.

Juşvinskəj rajzo, sajmət Vaşkinəs. *Lıvımov.*

### NEKIN Sİ VİLİN İZİTİZİK ABU

Kudımkarskəj rajonıŝ Vaganovskəj kolhozıŝ brigadir Çəzovskəj brigadaıŝ Sukov Şəvan Dəmitrejeviç sı tujə, medıv burzıka kutçıpnı uz verdə, tırtıpnı par gəran plan da ləŝətçıpnı ıekiŝan kad ke zə, sija veççıŝis plutujtıpnı. Vəv vez ponda kolhozŝaŝ ŝetısə

piz, sija guŝalis 1 pud da Avvak derevnaə jedınolıçnik lə vuzalis. Sılən dağa Dər javin Fedoŝej İvanoviç mu nas jər kernı da seççin kuz lun uzas, a sı ponda Sukov ŝetə naŝ 800 gramm, gərıŝ ŝezlə, kədna tırtəpnı lunŝa gəran norməez, ŝetə 400 gr.

Etaŝaŝ kolhozniçkeze ozə uzalə i par gəran plan jun 25 lunəz tırtısə 70 proc. vılə.

Vaganovskəj kolhozlə kolə vižətıpnı Sukovliŝ uzsə da kolxcznəj uz zugəm ponda çorıta nakazıpnı.

*Karandas.*

### О ходе учета объектов обложения

#### С-хозналогом и окладного страхования на 1934 г. ПОСТАНОВЛЕНИЕ ПРЕЗИДИУМА КОМИ-ПЕРМЯЦКОГО ОКРУЖНОГО ИСПОЛНИТЕЛЬНОГО КОМИТЕТА ОТ 26-ГО ИЮНЯ 1934 ГОДА № 245

Приведенной проверкой работы по организации учета в точности дохода, для начисления с-хоз. налога и объектов окладного страхования на 1934 год в Кувинском, Белоозерском и Островском с-советах, Кудымкарского района, установлено, что райисполкомы и сельские советы не освоили огромного значения с-хоз. налога, являющегося мощным рычагом организации колхозов, развития животноводства, поднятия трудовой дисциплины, повышения качества труда и урожайности полей, вследствие этого недопонимания не раз нарушил достаточной степени массово-разъяснительной работы среди населения о законе с-хоз. налога и не уделил должного внимания правильной и полному учету объектов обложения и окладного страхования, являющихся центральным решающим звеном всего налогового и страхового дела.

Вместе с этим, не приняв мер полному и правильному выявлению кулацких хозяйств, подлежащих обложению в индивидуальном порядке, выявлению хозяйств единоличников, имеющих доходы от продажи с-хоз. продуктов по ценам, складывающимся на рынке, к полному выявлению неземледельческих заработков, хозяйств, злостно не выполняющих данных им государственных планов и предоставляющих льгот маломощным и др. хозяйствам.

В сельсоветах Кувинском и Белоозерском, Кудымкарского района, а также в сельсоветах Юсьвинского района, сельские налоговые комиссии не участвуют в проведении учета объектов обложения и весь этот учет целиком передоверен счетоводам с-советов.

Учитывая, что подобный формально-бюрократический подход к проведению кампании с-хоз. налога и окладного страхования на 1934 год, по существу приводит к затуханию политического содержания этого важнейшего государственно го мероприятия направленного к быстрейшему развитию сельского хозяйства, и дает повод к повторению безобразий, имевших место в проведении с-хоз. налога в прошлом году, президиум Округного Исполнительного Комитета постановляет:

1. Обязать персонально председателей райисполкомов в суточный срок командировать от ответственных уполномоченных работников все сельские советы, за исключением выезда из с-советов впредь до полного завершения кампании с-хоз. налога и окладного страхования.

2. Обязать председателей райисполкомов и с-советов в кратчайший срок провести разработку закона о с-хозналоге на общих собраниях колхозников и единоличников, в каждом населенном пункте района.

3. Категорически запретить и ликвидировать имевшее место передоверие учета объектов счетоводам сельских советов. Как правило, учет объектов должен быть проведен при участии полного состава сельской налоговой комиссии и результатов учета объектов кулацких хозяйств, подлежащих обложению в индивидуальном порядке, хозяйства, злостно не выполняющие заданных им государственных планов, хозяйства, имеющие доходы от продажи сельхозпродуктов по ценам, скла-

дывающимся на рынке, списки хозяйства, подлежащих полному или частично освобождению от с-хозналога и результаты учета неземледельческих заработков, должны обязательно обсуждаться на собраниях актива того селения, в котором производится учет.

4. Предложить окружной газете „По ленинскому пути“ и районным газетам систематически освещать в печати о ходе с-хозналоговой кампании.

5. Указать зав. Кудымкарского райфа, тов. Чечулану, на его беззаботное отношение к снабжению бланками по учету объектов обложения и окладного страхования. Благодаря чему Кувинский и Белоозерский сельсоветы не имели до последнего времени бланков похозяйственных карт колхозов и колхозников.

6. За преступно халатное отношение к проведению с-хозналоговой кампании, выразившемуся в игнорировании сроков начала учета, председателю Вежайского сельсовета — Пономареву, уполномоченному Кудымкарского РИК „а“ — Третьякову и председателю Сервинского сельсовета — Рысеву — объявить выговор.

Председателям Кувинского сельсовета т. Яркову и Белоозерского с/с. т. Тиунову, за передоверие учета налоговых объектов техническим работникам, за самоустранение от руководства с-хозналоговой кампанией — объявить строгий выговор.

Предупредить всех председателей сельсоветов округа о недопущении подобных явлений.

7. Настоящее постановление опубликовать в газете „По ленинскому пути“.

Зам. пред. Окрик „а“ *Матвеев.*  
Пом. секретаря окрик „а“ *Александров.*

### Vaganovskəj kolhozın lodyrrezlə ŝetəpnı potaçka

Me, udarnik Vaganovskəj kolhozıŝ Starcovskəj brigada iŝ Sajkinov Grigorej Dənısoviç, oŝa kəzən i par gərtən vıd lun tırtı gəramən 100 proc.—150-əz, par gərıke me nekınlə eg nađejtçı, gərı med upa aslanım brigada paŝta 10,29 gektar, əni ıekiŝan kad kezə menam vıdəs gotov, ko saez kesləmaŝ, kurannez ləŝəti, zud em. Ponda ıekiŝıke uzavpnı esə burzıka, peŝıpnı zəpnı srokkezə çılətnı turun zaptəm.

Toko uməl sija, brigadir mijan Sajkinov Nikolaj Savin udarnıkkezəs oz rađejt, paŝ ŝetalə ətmöz vıdəpnınlə, lodyrrezlə i udərniçkezlə. Naprimer, Starcov Şemjon Merkurjoviç ŝetıs paŝ, sija-pə mu nas jər kernı, a sija jər kəgəm tujə kuz lun eakjaləm. Siz-zə i asias ŝemjalə pıg ŝetalə, kəŝ oz i uzalə, a verdə kolhozne j paŝ.

Me kora kolhoz pravlenno əs proveritıpnı etə deləsə i orəpnı apətiŝə lodyrrezliŝ.

# СОРЕВНОВАНИЕ ТЕХНИЧЕСКИХ КАДРОВ УБОРОЧНОЙ

Обращение трактористов, комбайнеров, машинистов и шоферов Питерской МТС Саратовского края.

Ко всем трактористам, комбайнерам и машинистам Советского Союза.

**Товарищи!**  
Из года в год увеличивается техническое вооружение нашего сельского хозяйства. Трактор, комбайн, дизельный или паровой двигатель—уже не диковинка в деревне. В колхозах нашей МТС, например, 62 проц. всех весенних работ, т. е. пахоты, сева и боронования, выполняли тракторы. Является ли на ша МТС исключением? Нет. По всему Саратовскому краю около 60 проц. всех посевных работ сделали тракторы. А пары почти на три четверти, а местами целиком, подняли тракторы.

Во время уборки роль машины будет еще выше, чем на севе. Колхозам нашей МТС предстоит убрать урожай с площади 28.046 га, из них механическим способом—тракторами и комбайнами будет скошено 22.400 га. Что же касается молотыбы, то она на все сто процентов будет проводиться сложными молотилками с механическими двигателями.

Разве не ясно после этого, что машина, и при том сложная машина, задает теперь тон в деревне? От правильной работы машин будет в первую очередь зависеть успех уборочной. И мы обращаемся к вам, товарищи трактористы, комбайнеры, машинисты, к вам, передовые люди колхозной деревни, владеющие техникой, давайте соревноваться на отличную работу машин, на быстрейшее и без потерь проведение уборки!

Мы берем на себя смелость такого почина, потому что имеем уже некоторые успехи в своей работе. Можем сказать не глумясь: тракторы и ашей МТС во время весеннего сева работали хорошо. Нормы работы тракторов и каждого трактора в отдельности выполнены с превышением. Среди нас нет ни одного тракториста, не выходящего нормы выработки этой весной. Каждый трактор в среднем выработал 216 гектаров в переводе на пахоту. На каждую механическую лошадиную силу приходится 14,46 га выработки. При этом мы сэкономили горючего за время сева на 116 центнеров, а масла 51 центнер. Простой были доведены до минимума. За все время сева во всем тракторном парке было лишь 18 случаев кратковременных остановок тракторов в борозде. Из них только две по вине трактористов. Остановки, конечно, тут же быстро ликвидировались. Согласитесь, товарищи, что такая работа чего-нибудь стоит. По крайней мере наши колхозники тракторами довольны вполне. Такой глубокой вспашки, такого качества сева и таких сжатых сроков сева, каких мы добились в нынешнем году, еще не знавали в нашей деревне. Поэтому мы и считаем себя вправе выдвигать вас на всеобщее соревнование.

Лозунгом этого соревнования пусть будет: уборка без потерь. Весь урожай должен быть собран в амбар государства, в колхозный амбар. На одного порезанного, на одного стоптанного или смятого колоса. Вымолотить весь хлеб до одного зернышка!

Понятно, что сроки и качество уборки зависят не только от нас, а от работы всех колхозников. Но от нас зависит многое. Наши профессии являются ведущими. Мы должны знать свое дело досконально и выполнять его отлично. Тогда и остальные колхозники не подкачают. Во время уборки будет соревноваться колхоз с колхозом, бригада с бригадой, звено с звеном. Идет всеобщее соревнование полевых бригадиров. Давайте и мы включимся в соревнование по своей специальности.

Что требуется, чтобы победить в соревновании?

Прежде всего надо тщательно подготовить машины. В нашем крае, как и в большинстве краев и областей Союза, до начала уборки осталось еще дней 15—20. Надо за это время проверить каждую мелочь, приготовить все. Никаких задержек во время самой работы на поле не должно быть. Это вполне возможно, это уже доказано на практике. В поле надо выехать уверенным и спокойным. Слово «авось» уже как будто исчезает из деревенской речи, но на деле оно еще существует. Еще некоторые надеются «на авось». Как-нибудь, мол, пройдет, выведет. Нет, «авось» не выведет, если сам заранее все не предусмотреть. Проверьте все детали, подвинтите все гайки, то варищи! Мы вступаем в ответственный момент сельского хозяйственных работ. Мы, работающие на машинах, должны показать образец точности, аккуратности, дисциплины. Курьеза и расхлябанность далеко не полностью нажиты в колхозах. Имеются эти «прелести» и среди нас. Мы первые обязаны положить конец расхлябанности и показать всем колхозникам, что такое производственная культура.

Уборка—более сложная работа для трактора, чем пахота. Трактор будет тащить четыре лобогрейки. От тракториста по-прежнему требуется особое умение управлять машиной так, чтобы режущий аппарат каждой лобогрейки захватывал полную меру и чтобы не было даже малейшего огреха. Особое внимание надо уделить поворотам. Аккуратно и без задержек поворачиваться со всем прицепом на углах требует ловкости и умения. Если тракторист неопытен, надо заранее натренироваться, привыкнуть брать повороты.

Чтобы трактор во время косыбы не топтал скошенный хлеб, надо специально приспособить валок последней лобогрейки. Мы оборудуем его так, чтобы хлеб отбрасывало немного в сторону, чтобы между валками и скошенным хлебом образовалось чистое место, по которому и будет проходить в следующий ряд трактор.

Мы никого не собираемся здесь учить. Мы только делимся своим опытом и обращаем ваше внимание на условия соревнования. Первым будем тот отряд, который быстрее и лучше проведет уборку, который даст полную нагрузку машинам и не допустит ни одной поломки, ни одного часа простоя. Учить трактористов и комбайнеров должен механик, бригадир. Им, командирам тракторных и комбайновых отрядов, принадлежит почетное место в нашем соревновании.

Во время сева наши тракторы работали в полную норму, т. е. 20 часов в сутки. Иначе обстоит дело с уборкой. Косить круглые сутки нельзя. Но и стоять тракторам тоже нельзя. Как же быть? Мы у себя нашли такой выход. Каждому трактору отводится не только уборочный участок, но и определенный участок для пахоты, засеянный или культивируемый паром. С раннего утра до позднего вечера трактор будет косить, а ночью пахать или обрабатывать пары. Так как на каждой лобогрейке работают у нас два скидалщика, то косыба не остановится и во время обеда, завтрака и ужина. Так мы думаем достигнуть полной загрузки машин, быстрейшего окончания косыбы и осевой пахоты. Не забывайте, това-

рищи, что наша работа не исчерпывается только уборкой. Надо одновременно обрабатывать пары, посеять озимые и поднять зябь. Мы, между прочим, хотим поднять зябь на всю площадь весеннего сева, чтобы весной пахать не приходилось. Таково требование агротехники, к исполнению которой мы внимательно прислушиваемся.

Итоги соревнования должны быть подведены лишь после завершения всех летних и осенних работ. Тогда мы сможем сказать: сельскохозяйственный год закончен, посмотрим, кто оказался впереди.

На меньшую роль, чем трактористы, будут играть во время уборки комбайнеры и машинисты у молотилок. Комбайнов у нас меньше, чем тракторов, но работают они значительно хуже. Кто в этом виноват? Никто кроме самих комбайнеров. Это известно всем. Разве мало в каждом районе, особенно в совхозах, таких примеров, когда на одном и том же комбайне один комбайнер выработывал полную норму, а другой и половинной нормы не выработывал? Комбайн—машина сложная, капризная. Надо, значит, лучше подготовиться, обеспечить себя инструментом, наладить полевой ремонт, а этого как раз не было. Не пора ли, товарищи комбайнеры, подтянуться, не пора ли владеть машиной, как своей рукой? Наши комбайнеры берут на себя обя-

зательство выработать полную норму на комбайнах, работать без простоев и поломок.

Мы берем на себя задачу собрать урожай без потерь, но разве можно эту задачу выполнить, если машинисты у молотилок не будут работать отлично? От машиниста в первую очередь зависит тщательная молотыба. Хорошо отрегулировать барабан молотилки, наладить соломотряс и самоподаватель, чтобы ни одно зерно не попало в солому и не было разбито. Обо всем этом должен позаботиться машинист и само собой, добиться бесперебойной работы двигателя. Всем известно, что задержка молотыбы в прошлом году происходила главным образом из-за простоев молотилок и двигателей. Никаких простоев—такова задача для каждого машиниста...

Тракторист, комбайнер, машинист, да еще шофер на грузовой машине—таковы технические кадры уборочной. Их уже немало. В Питерской МТС 387 трактористов, машинистов, комбайнеров и шоферов. По всему Союзу нас сотни тысяч, если не целый миллион. Больше половины урожая будет убрано нашими руками, машинами, на которых мы работаем. Советская власть дала нам возможность овладеть техникой, обучила нас пользоваться прекрасными машинами. Делом нашей чести, нашей священной обя-

занностью является заставить эти машины работать отлично, убирать социалистический урожай без потерь.

С каждым годом становится больше машин в деревне. Во время сева у нас было больше тракторов, чем осенью прошлого года, а во время уборочной будет больше, чем во время сева. Никогда крестьяне мечтать не могли о такой технике, о таких машинах. Политика большевистской партии дает свои плоды. Растут и крепнут колхозы. Уже в прошлом году наши колхозники получили от 6 до 15 килограммов хлеба на трудодень. В этом году урожай обещает быть значительно выше. Мы уверенно идем к зажиточной жизни. Немалая заслуга в том политотдела. Недаром наш начальник политотдела тов. Комаровский награжден орденом Ленина.

От нас самих зависит теперь, насколько быстро мы поставим зажиточную жизнь.

Наша страна богата героями, мы все с восхищением следим за подвигами челюскинцев и героев-летчиков. Мы хотим быть достойными называть их своими товарищами. Для этого мы должны често, по-большевистски выполнять свой долг. Шире соревнование людей большевистской техники!

Трактористы, комбайнеры, машинисты и шоферы Питерской МТС.

## ПОСТАНОВЛЕНИЕ СВЕРДЛОВСКОГО ОБКОМА ВКП(б) И ПОЛИТСЕКТОРА МТС ОТ 29 ИЮНЯ 1934 ГОДА

ОБ ОБРАЩЕНИИ ТРАКТОРИСТОВ, КОМБАЙНЕРОВ, МАШИНИСТОВ И ШОФЕРОВ ПИТЕРСКОЙ МТС, САРАТОВСКОГО КРАЯ.

1. Предложить районным комитетам ВКП(б), Райкомам ВЛКСМ, начальникам политотделов МТС и совхозов, директорам МТС и совхозов немедленно проработать на собраниях трактористов, комбайнеров, колхозников и рабочих совхозов обращение трактористов, комбайнеров, машинистов и шоферов Питерской МТС Саратовского края о соревновании технических кадров уборочной. («Правда» от 26 июня, «Уральский рабочий».)
2. На этих собраниях разработать и принять практические меры по осуществлению конкретных задач уборочной, выдвинутых в этом обращении, применительно к местным условиям. Добиться, чтобы это соревнование стало массовым соревнованием, чтобы в него были вовлечены все трактористы, машинисты, комбайнеры и шоферы.
3. Необходимо организовать соревнования на лучшую уборку между отдельными бригадами трактористов, комбайнеров, машинистов молотилок, уборочных агрегатов и отдельных трактористов между собой на звание лучшего тракториста, машиниста, комбайнера, шофера.
4. Поручить областной и районной, партийной, комсомольской и политотделской печати организовать широкое повседневное освещение хода соревнования технических кадров уборочной. Организовать показ лучших из них и результаты выполнения взятых конкретных обязательств.
5. Созвать областной слет ударников лучших трактористов, машинистов, комбайнеров, шоферов—15 июля. Предложить райпартаментам, совместно с политотделами провести до областного слета—районные слеты технических кадров. Поручить т. т. Козубовскому и Боровских пред ставить на утверждение бюро список членов обкома и облисполкома для отправки на районные слеты шоферов, комбайнеров и машинистов.

### Работает по указке кулака

Председатель Антипинского колхоза Бсталовского сельсовета, Юсьвинского района, Боталов, вместо точного определения урожайности с га, он занялся скрыванием урожайности. Подал сводку в райзо, где определил урожай, рожь 6 цент. с га, овес 6 цент., ячмень 6,5 цент., пшеницы 4,5 цент.

За такое снижение урожайности надо немедленно председателю Антипинского колхоза дать по заслугам.

Л.

### Ананьев—разлагатель колхозной дисциплины

Член правления Ракшинского колхоза Полвинского сельсовета Ананьев Никита Егорович разлагает колхозную дисциплину, вместо организации труда в колхозе, пьянствует, во время вспашки пара нормы выработки не выполняет, на работу выходит поздно, в 9-10 часов, остальные колхозники смотря на него, работают также, в результате план вспашки пара выполнен на 70 проц.

Правление колхоза, отрезви его и заставь честно работать. Колхозник.

### Şelkorr ez gizənb

#### Kin dorə kəstə

Verx-Invinskəj şelsovetiş brigadir Pieterskəj kolhoziş Jermakov Fjodor Vladimiroviç kolhoznikkezən oz veşkət lə nemmda, kolhoznikkezlə oz vištav nekər, mǝj kolə izavnǝ i oz gizlǝ izlunnez, ǝrǝ vaitə: me-pə kolhozsə rəzə. Lezçisiş guşəşnǝ, oşə kəştən guşalis kəzǝsovəj zər, id da lön i sifən kəziş aslǝş jednoliçno 0,50 gektar, əni keris par as pondəşiş-zə 0,25 gektar.

Verx-Invinskəj şelsovetlə da partgruppalə kolə proveriǝn ǝzə kulackəj agent Jermakovliş da kolhoziş disiplinə rəzən ponda primitnǝ mərəz. Kolhoznikkez.

# Партгруппа и сельсовет повернулись к животноводству... спиной

## ПРОВЕРИТЬ СОСТАВ ПАСТУХОВ

Поселковый совет взял на себя (за соответствующую плату) дело организации пастушества коров у служащих Кудымкара.

Каждый служащий, имеющий корову, был рад этой помощи. Но оказалось, что он к этому делу отнесся безответственно. Коровы за три декады сбавили молока больше, чем на половину.

А пастухам и горя мало. Они никакой ответственности за коров не чувствуют, т. к. поселковый совет их просто «взял», не заключив с ними договора. Поселковый совет положился на совесть такого лодыря, как пастух «Ванькинский Грыша», исключенный из колхоза за лодыричество.

Спрашивается, кто же должен будет ответить, если по халатности пастуха корова потеряется или по его же вине изуродуется? А эти факты есть, моя корова двое суток гу-

ляет неизвестно где, а в охоте за колоколом корову бусовика Кудымкарской мельницы—Ганьман Ф. И. заболотнившие изуродовали настолько, что она не может ходить.

А. Зубов.

От редакции: жалобу о плохой работе пастухов в Кудымкаре (как Подгорского и др. колхозов) поступают в редакцию ежедневно, что пастухи недобросовестно выполняют свои функции, не следят за порученным им стадом. Пастухи Подгорского колхоза в ночь на 30 июня потеряли около 15 коров. На следующий день пастухи пошли разыскивать потерянных, а остальные бродят по улицам Кудымкара и т. д.

Поселковому совету необходимо заняться этим вопросом, проверить состав пастухов и организовать пастушество по настоящему.

## Об учреждении переходящего красного знамени Областного Исполнительного Комитета

значка ударника социалистического животноводства  
ПОСТАНОВЛЕНИЕ № 609 ПРЕЗИДИУМА СВЕРДЛОВСКОГО ОБЛАСТНОГО ИСПОЛНИТЕЛЬНОГО КОМИТЕТА 24 ИЮНЯ 1934 ГОДА

В целях широчайшей мобилизации колхозно-крестьянских масс на борьбу за выполнение решений XVII съезда ВКП(б) и указаний тов. Сталина о быстрейшем подеме и развитии животноводства, президиум Свердловского Исполнительного Комитета постановляет:

1. Учредить красное переходящее знамя Облсполкома по животноводству для вручения его передовому району, который покажет образцы большевистской борьбы за быстрейший подъем животноводства, за укрепление кормовой базы, за сохранение молодняка, за выполнение и перевыполнение плана прироста поголовья скота в животноводческих фермах и скота, находящегося в индивидуальном пользовании колхозников и трудящихся единоличников.

2. Учредить значки ударника социалистического животноводства для награждения лучших ударников: заведующих фермами, зоотехников, ветврачей, бригадиров, конюхов, пастухов, телятниц, доярок и др. колхозников—участников сталинского похода, по-большевистски борющихся за подъем и развитие животноводства области.

Председатель Свердловского Областного Исполнительного Комитета В. Головин.

Секретарь Свердловского Областного Исполнительного Комитета В. Степанов.

169 голов скота, из них 63 дойных коров и 55 телят имеет Крохалевская ферма, Юсьвинского района.

Это социалистическое стадо требует хорошего хозяйственного руководства со стороны правления колхоза, четкой правильной организации труда внутри фермы. Но не так обстоит дело в Крохалевском колхозе. Председатель колхоза Трудвасов Михаил Гордеевич не уделяет достаточного внимания делу укрепления фермы, а заведующий фермы Якимов Иван Степанович сам дезорганизует труд на ферме.

С 1932 года Крохалева Анна Гавриловна работает скотницей—дояркой, вместе с ней работает Крохалева Анна Матвеевна. В 1933 году за Анной Гавриловной закрепили 17 дойных коров, которые были грязные, истощенные. Крепко взялась за работу Анна

## МАРФА АНДРЕЕВНА ПРАВА

Гавриловна. 17 дойных коров—работа трудная. Ежедневная чистка, правильный и хороший уход поднимает удой коров. За Анной же Матвеевны были закреплены 20 коров. Заведующий фермы Якимов видит, что у коров Анны Гавриловны поднялся удой, передал ее коровы Анне Матвеевне. Но и здесь не унывала Анна Гавриловна. Ее 16 коров стали лучше прежних. В 1933 году у нее случены все 16 коров. В этом году 13 коров уже доят и 3 коровы стельные. «Равномерный отдел лучше для колхозного хозяйства, — говорит Анна Гавриловна — тогда круглый год колхоз с молоком».

В апреле, например, Анна Гавриловна надоила 529 литров молока, ей записали 15,18 трудодня. Анна Матвеевна за этот же месяц надоила—436,6

## Уничтожить кооперативных крыс

### Strečajtnь kooperacia lun jäv, vi da kołt nalog tьrtämän

Plan šerti jävna log kolis tьrtäpnь jul 1-j lun kezä 50 proc. vьlä okrug pašta, a mi jan jun 25 lun kezä tьrtäm 19,2 proc. vьlä. Etik rajon avu vьeämika kutčisäm jävna log tьrtäm uz verdä.

Jävna log tьrtämän ozьn mu näpnь: Jušvinskä j rajon, tьrtis 27 proc. vьlä, Jurčinskä j 20,2 proc. vьlä, pozornä j med vä gьn kьššäpnь Gainskä j rajon, tьrtis 12 proc. vьlä, Kəčovskä j 10 proc. vьlä.

Emäš šelsovettez, kädna vьrзьka kutčämaš eta uz verdä. Kьz suam, Jušvinskä j rajonis Akšonovskä j šelsovet jävna log tьrtäm 46 proc. vьlä, Arxangełskä j 39,5 procent vьlä. Kудьmkarskä j rajonis Polvinskä j šelsovet 40 procent vьlä. Jurčinskä j rajonis Sulajskä j šelsovet 42 procent vьlä. A vot šelsovettez, kädna požä vištavnь nem avu uza ləmaš—Očovskä j šelsovet (predšedatel Kьnkurəgov) jäv

nalog tьrtäm 7,8 procent vьlä. Kuzvinskä j da Samkovskä j šelsovettez tьrtämaš 8 procentän, Jurčinskä j rajonis Bolšepolovinskä j šelsovet 4 procent vьlä.

Etaž sьšša uzavnь oz tu j, kolä rešьtelnä j mädkodšät-pnь uz, vьd lun zadaņnoez šetämän vьd kolhozničlä i je dьno ličničniklä tьrtäpnь 2 kvartal ša plan jul tälisä medozza etik-kьk pjačidnevkaä.

Mijan okrug jävna log, kołt da vi gosudarsvolä šetämьn sorevnujtčä Čerdьnskä j rajon kat. No mijan okrug pozornä j kołtčä vərə Čerdьnsä šä riš. Eta umäl uz ponda mijan okropotrebojužlä oblaššan šetisä „nagrada“ rogoza ovä j pozornä j znamja.

Kooperacia lun kezä, kädna praznujtčä jul 6 lunä, kolä potrebištemälä čävtäpnь asvьv šis pozorsä. Čävtäpnь požä toko vьdsän jäv, vi da kołt na log tьrtämän.

### BOŠNЬ PRIMER KƏČOVSKƏJ ŠELPOŠAN

Tulьšša kəzan kadä Kəčovskä j šelpo organizujtis vьdäš aslas obslužvajtän kьeьn, kolhoznej ävvez vьlьn tovar vuzaläm. Təvar kьskalisä vьd lun kolhozničkezlä äv vьlä: tabak, istəg, mačeg, šičec i mädik təvarrez.

Äv vьlьn četьrman təvar šetaššä udarnikkezlä, kädna tьrtäpnь lunša normaez, a dьsa uzališšezlä nem ez šetaššь.

Əni predšedatel Kəčovskä j šelpoiš Tupicin jort esä vьrзьka ləšətčä obslužvajtäpnь, turun da šu zimla lan kad kezä zaptis kolhozničkezlä una: litovkaez, kosaez, molotokkez, čä etik jassьk tabak, istəg, una šičec, mačeg, sov, stakannez i una mädik təvarrez.

A kьz ləšətčäpnь urozaj zimla lan kad kezä mukäd šelpoepz?

Minä.

плены 53 теленка. Я много стараюсь, нагрузка очень большая. У меня не было ни одного случая падежа, но той продуктивности, которой можно добиться при нормальной нагрузке-получить нет никакой возможности».

Нормально ли такое явление? Безусловно такая организация труда в Крохалевской ферме играет на руку классового врага.

Права телятница Марфа Андреевна, что при нагрузке 77 голов скота нельзя добиться надлежащей продуктивности. Дело не только в сохранении стада, но максимальное повышение ее продуктивности является первоочередной задачей. Областной съезд животноводства поставил задачей иметь высокопродуктивный метизированный племенной материал скот. Не так повимает это дело парт-организатор Можаяв.

### Mełuxin, kьz ogo rodečьn požə nьrjažə

Predšedatel Jušvinskä j šel poiš, Mełuxin, šetalä deficьtnä j təvarrezsä aslas tədsaez lä da rodnaezlä. Čeri vaisä kołt šetiššezlä vuzaläm ponda, a si ja kolhozis predšedatellä Istominä šetis čerisä 10 kilogram. Assis poršpijan nezsä verdä etlaьn šelpo poršpijan nezkat šelpo produktaezän. Janvar tälisšan verdis assis mässä šelpo turunän.

Šelpo vөvvezän Mełuxin jun 24 lunä para vөlän vetlis Mełuxinskä j šelsovetä pirujt pnь. Šelpo pravlennoä Mełuxin loktä asьvnas vөliš 12 ča šьp.

Potrebojužlä kolä eteäm plütäs äni-zä čapкьnь šelpo pravlennoiš da pukтьnь šь tu ja česnä j mortäs, udarnikäs. Pajsьk.

### ОТ КООПЕРАЦИИ ИХ ПОДАЛЬЦЕ

В межрайонной базе потребсоюза, находящейся в селе Пятигорске, Гайнского района, творятся безобразия. Вместо строительства складочных помещений на ревалочного пункта и расширения товарооборота строительный десятник Мехоношин с 9 мая и до сих пор беспрерывно пьянствует. Переведенные деньги для расчета рабочих пошли исключительно на вино для Мехоношина. Заведующий базой тов. Конин видит эти безобразия, но мер никаких не принимает, потому что Конин является тоже не плохим собутыльником Мехоношину.

Надо с хулиганами и пьяницами принять решительные меры.

К.

### Aslьs da tədsaezlä

Vuzašis Moskvinskä j ot čelennoiš (Verx-Invinskä j šelpoiš) Vaškin Andrejan Je fimovič zagotovkaez ponda ləžäm tovar vuzalä tədsaezlä da rodnaezlä, a kin vajas zagotovka, sьlä nem oz šet.

Siž-zä tulьšša kəzan kad kezä kolhozničkez ponda vajlisä tabak, kadä šelpo pravlenno jansätäm šerti kolis šetäpnь Noskovskä j kolhozlä 25 vošmuska, Vaškin vьdäs etä vөštis aslьs. Kəg revizi-onnə j komiššialis člen Noskov J. S. pondis eäktьnь šetäpnь, dak Vaškin rjakəstämän suä: „Me ačьm təda, čekinlä de lo avu.“

Pravlennolä kolhozničkez vьlьn eta izdevatelstvo pon da kolä eäktьnь Vaškinäs vizьnь otvet da vasätäpnь vuzazišis.

R. K.

# ЗА ОБРАЗЦОВЫЕ ДОРОГИ УБРАТЬ БАРЬЕРЫ, СТОЯЩИЕ НА ПУТИ ПРОДВИЖЕНИЯ БОЛЬШЕВИСТСКОЙ ПЕЧАТИ В МАССЫ ТРУДЯЩИХСЯ!

бороться так-же, как васевцы и доеговцы!

Организованно использовать труд населения на дорожных работах

## ТО КЪЗ КОЛӘ ЛӘШӘТНЬ ТУЈЈЕЗСӘ

Belojevskaj šelsovetiš, Vašovskaj kolhozis kolhozničkez voševickaja kutčisə tuj stroitelst vo verdə. Talunna lun kezə gaļa kyskalan plan tirtisə 112,7 proc. vylə, ašinys trudguzpovin-poš tirtisə 42 proc. vylə. Vajaləm gaļa da mukəd gravijnəj materjallez vьdsən roznitisə.

Burzьka izьs munə Vašovskaj brigadaьn, kəda Kuva—Belojevo trakt vьliš as verdas kre-pitəm učasoksa luniš-lunə burmətə. Vьd təlišə tuj kuza kyskalə utuggez, roznitə gaļa, volkətə nyrokkez i siz oz. Esə 1932 vьn etə 192 klm. kuza učasok vьlət zerašikə ez pož vetьnь tē-legaən, a əni Vašovskaj kolhozničkez sijə ke risə burzьkən Gosudarstvennəj tuj učasoksa. Bri-gadir Brazkin Vlas tuj keran iz vьlə obrassajtə vьzьt vniमाणо.

Okrugiš vьd kolhozlə kolə vošnь primer Vašovskaj kolhozničkezsa.

Br-n.

## Dojegovci mьcçalə ny primer tuj kerəm gəmbьn

Dojegovskaj šelsovet pašta godovəj tuj keran plan tьrtəm 88 procent vьlə. Etə do štizeņņoəz šelsovet vermis loknь sijən, mьla tuj keris dešatnik Sarov voševickaja paškətis iz kolhozničkez da jedinoličnikkez kolasьn, movi lizujtis nišə tuj keran iz vьlə.

Mukəd šelsovetezlə kolə vošnь Dojegovskaj šelsovet saң primer, a DOJEVOVALƏ kolə esə jonzьka kutčьnь pes-šьnь bur tujlez ponda, srok votəz tьrtnь tuj keran plan.

Batin.

## Tuj kerəm jьliš oz təzdə

Jurinskaj šelsovetlə tuj keran udarnəj mešačnik čulətikə kolə plan šərti Mendelejovo—Kudьmkar tuj vьlьn uzavnь 722 vəv uzlun da 1105 podə na uzlun, a uzaləm toko 40 podəna uzlun da 15 vəv uzlun.

Šelsovetiš predšedatel Xoro

sov ez kutčis voševickaja etə iz verdə. Siz-zə ez setuz vьn rajispolkom narjad šərti 4 mort da 10 vəv. Profsojuzsaң bьtəm upolnomočenəj mešačnikən veškətlьnь Sirpuzev Š. E. etik kolhozə ez vetь, a šelsovetьn vəli zik əryr. Predšedatel Popovskaj kolxo

zis Popov A. E. tuj kerəm sabotirujtə: menam-pə kolhozničkez tuj vьlьn uzavnь oz ponda.

Tuj keran rajstablə kolə vačkьnь eteəm sabotaznikkez kuza siz, medvь ez lo povadno mədiklə.

Klimov.

## Blətcəmən petə pyr

Dojegovskaj šelsovet velə tišsezlə zarplata oz mьntь fevral təlissəñ-ni.

Velətišsez Tarasov, Čeču-ina da Kьslov munisə Okruznəj kurssez vьlə kopejka təg, predšedatel šelsovetiš Isakov zarplata mьntəm jьliš oz i dumьs ker, pyr toko vьlətə.

Mijə koram Jušvinskaj raj prokuraturaəs otsavnь mijan-lə zarplata polučitəmbьn, med vь Dojegovskaj šelsovet mьntis mijanlə čulaləm təlissəz ponda i kačikullez ponda.

## Marinujtənь ovli-gaciaez

Kər me uzali Kudьmkarskaj MTS-ьn gizsьvli medozza vь puskša „mədik pjačletka“ ni ma zajom vьlə 20 ruz vьlə i okropoьn 120 ruz vьlə, po ənəz og vermь nekьz polu-čitnь ovli-gaciaez.

Okrono da MTS, kər šetə menьm ovli-gaciaez?

Botalov.

## Denga voštə, a kino oz mьcšav

Kuprəsskaj šelsovetiš kino mexanik Agisev I. P. uməla uzalə kinoəp, oz dumajt burzьka obsluzьvajtнь kulturnəja kolhozničkezəs, oz ker kino sə kolhozničkez ponda kulturnəj otdьxəp, a toko satla šə. Bilettez vuzalas, a sьvə-gьn kinosə oz mьcšav.

Komsomołec.

## ВАСЬКИН СЛОВНО АРШИН ПРОГЛОТИЛ

В газете „Lenin tuj vьlet“ неоднократно уже писалось, что почта не уделяет достаточного внимания на распространение печати. Однако, руководители почтовой связи продолжают бездействовать.

Юрлинское почтовое агентство (зав. почтой Васькин), имея свой аппарат в числе 41 чел., в июне месяце по распространению печати пальец о палец не ударил. С 1 июня по 16 июня завербовано подписчиков

на газету „Lenin tuj vьlet“ 2 человека. Из 41 го человека почтовых „чиновников“ никаких газет сами не выписывают.

Среди письменосцев работа не ведется, так же и среди населения. 14 июня проведено совещание с письменосцами и Васькин, словно, аршин проглотил, не соизволил сказать ни одного слова о распространении печати, сидит он, как хороший бюрократ в кабинете.

Батин.

## ЕТАЗ КОЛӘ RASPROST RAŇAJTНЬ GAZETTEZ

Okruznəj svjaz kontorašən komandirujtisə Golev Nikolaj Fjodorovičəs Velvinskaj šelsovetə paškətnь podpiska našeleņņo kolasьn da traktor nəj vazaiš sluzasəjjez, kolasьn gazetaez da zurnallez vьlə.

Golev—komsomołec, ez əs tь assis komsomołskəj zvaңņo, voševickəja kutčis etə iz verdə, medozza lunə-zə traktoznəj vazayn 78 uzališ mort kolasьn realizujtis 103 əkzemplar. Golev siz-zə pesšə i askadə gazettez da zurnallez vajaləm ponda podpisčik lə.

## Колхозники — все подписчики на газету

В Пахомовском колхозе, Юсьвинского района, 42 хозяйства, которые подписались на газету „Lenin tuj vьlet“ 21 экз. i „Brigadir“ 21 экз., на каждый двор имеется газета.

В Архангельском колхозе на каждый колхозный двор падает в среднем 1,5 экз. газет.

Все колхозы должны брать пример с таких колхозов.

Н. Б. К.

## Всесоюзный съезд писателей — 15 августа ПОСТАНОВЛЕНИЕ ПРЕЗИДИУМА ОРГКОМИТЕТА ССП СССР

1. Открытие первого всесоюзного съезда советских писателей назначить 15 августа 1934 г. в Москве.

2. Утвердить следующую повестку съезда и докладчиков:

1. Советская литература—ГОРЬКИЙ.  
а) Доклад о детской литературе—С. МАРШАК.  
2. Доклады о литературе национальных республик: Украинской, Белорусской, Татарской, Грузинской, Армянской, Азербайджанской, Узбекской, Туркменской и Таджикской.

3. О международной художественной литературе—КАРЛ РАДЕК.

4. Советская драматургия—В. КИРПОТИН. АЛ. ТОЛСТОЙ, В. КИРШОН, Н. ПОГОДИН.

5. Советская поэзия—Н. БУХАРИН, Н. ТИХОНОВ.

6. О работе с молодыми писателями—В. СТАВСКИЙ, К. ГОРВУНОВ.

7. Устав союза советских писателей—П. ЮДИН.

8. Выборы руководящих органов союза советских писателей.

Председатель Оргкомитета ССП СССР М. Горький  
Секретариат Оргкомитета П. Юдин, В. Кирпотин, В. Ставский, В. С. Иванов, А. Фадеев, Н. Тихонов.

И. Микитенко.

## Всем организациям

Постановлением СНК СССР от 3/VI-34 г. № 1306 директора и руководители ОРС'ов, колхозов, скотобаз и всех прочих организаций и учреждений, имеющих рабочий и продуктивный скот, обязаны к 5 июля представить районным органам НКХУ сведения о количестве имеющегося на 1 июля скота по установленным ЦУНХУ формам.

Окринопентура Нар. Хоз. Учета.

## КОМИ-ПЕРМЯЦКИЙ ОКРМЕЛЬТРЕСТ

(Окрсельмука) Окрисполкома принимает заказы на изготовление искусственных жерновых камней и наливки старых сметок, заказы выполняются без доставки заказчику.

Цены преискуранта новых жерновых камней: диаметр 5 чет. от 30-40 см. 500 рублей пара.

6	"	"	600	"	"
7	"	"	700	"	"
8	"	"	800	"	"

За наливку старых камней цена на 40 проц. ниже стоимости новых камней.

При заказе обязательно вносится половина стоимости заказа на текущий счет № 812 в госбанке.

Срок изготовления заказа после внесения аванса двух недельный.

Директор Окрмельтреста—Пшенников.

## Кудымкарский медицинский техникум

проводит сталинский набор студентов на отделения:

1. Помлечврачей—терапевтов.
2. Помлечврачей акушеров—гинекологов
3. Подготовительное.

Образование поступающих на основные отделения должно быть не ниже семилетки или курсов по подготовке в техникум, на подготовительное—не ниже двух групп ШКМ. Возраст от 15-до 30 лет.

Заявления принимаются до 10 августа. Принятые в техникум, обеспечиваются: общежитием, питанием и стипендией от 40 до 75 рублей.

К заявлению о поступлении должны быть приложены следующие подлинные документы:

1. Об образовании, 2. о возрасте, 3. о социальном положении, правах гражданства и размере сельхозналога за 1934 год, 4. о членстве в колхозе, 5. о состоянии здоровья.

Заявления направлять: Кудымкар, канцелярия Медицинского техникума.

Директор КУРБАТОВ.

## Ответственный редактор Ф. С. Бражкин

### Потерялась корова

Масти красной, рогатая, на лбу звезда, белоплая, конец хвоста белый.

Сообщить гр-ну дер. Рассказовой Пешингортского с-совета, Кудымкарского района, Щербинину Михайлу Николаевичу.

### Потерялись лошади

—Конь, масти светло-серой, кличка „Вянт“, 10 лет, рост 138, грива направо.

—Конь, масти рыжей, 8 лет, рост 139, на лбу лысина, грива направо.

Конь, масти т-серой, 10 лет, рост 140, кличка „Ванька“. грива направо.

Сообщить правлению Запольского колхоза Самковского сельсовета Кудымкарского района.